

Informations & réservations

COLLEGE PRE-BENIT
4, Place Henri Drevet, Bourgoin-Jallieu
Réservations auprès du centre social mobile
APMV38 : 06 07 31 75 29
06 19 43 29 52

LA CHAUFFERIE
98, rue Léon Jouhaux, Grenoble
04 38 37 40 20

HOTEL DE VILLE DE ROUSSILLON
Place de l'Édit, Roussillon
Réservations auprès du cs du Roussillonnais:
04 74 29 00 60

CINEMA KINEPOLIS
6, place Jean-Jacques Rousseau,
Bourgoin-Jallieu
www.kinepolis.fr / 04 74 19 07 40

MAISON DES HABITANTS DE CHAMPFLEURI
Rue Buffon, Bourgoin-Jallieu
04 74 93 36 44

Festival Itinérances Tsiganes

12^e Edition

Des chemins vers
l'Egalité

RHONE / AIN / ISERE
PUY-DE-DOME
Du 13 novembre
au 11 décembre 2018

Les interventions scolaires en Isère
du 19 au 27 novembre

Contes et musiques tsiganes
Armelle & Peppo Audigane

Apéro musical
Sébastien et Estéban Félix
> Collège Pré-Bénit, Bourgoin-Jallieu

Projections - débats
« ILS NOUS CONNAISSENT PAS »
Mini-doc réalisé avec des adolescents du
Voyage en Nord Isère
> Collège Pré-Bénit, Bourgoin-Jallieu
« LES FILS DU VENT »
Projection scolaire au cinéma Kinépolis

LES ORGANISATEURS



avec le soutien de



design graphique: Maison des Passages
impression: Seven Lyon

expositions
théâtre
poésie
contes
projections
concerts...

PROGRAMME // Isère

Festival organisé par l'ARTAG, la Maison des Passages, le centre social mobile APMV38 et l'AGSGV63.
www.itinerancestsiganes.fr / Festival Itinérances Tsiganes

© Marina Rosselle

Edito

L'ARTAG, la Maison des Passages, le centre social mobile APMV38 et l'AGSGV63 et vous convient à la 12e édition d' Itinérances Tsiganes placée sous le signe de l'Égalité !

Depuis 2006, le Festival s'attache à mettre en lumière la richesse et la diversité des cultures Tsiganes, Gitanes et Manouches à travers la musique, l'art, le théâtre et la poésie... L'art et la culture deviennent ainsi des outils de communication, de rencontres et d'échanges entre le monde sédentaire et celui du Voyage.

Faire société suppose que chacun participe à égalité et soit reconnu. Cela n'a pas toujours été le cas pour les Voyageurs, et la suppression du livret de circulation en 2017 est une étape significative.

Cette année, le festival poursuit son rayonnement dans la région Auvergne-Rhône-Alpes, avec des partenaires de plus en plus nombreux et divers. Laissez-vous transporter par les contes d'Armelle et la musique du Sébastien Félix Quintet.

Venez découvrir la création théâtrale Amaro Drom pour vous immerger dans la vie des Voyageurs... empruntez à nos côtés les chemins vers l'Égalité !

Bon Festival à toutes et à tous !

Inauguration du festival !

En 2018, double fête !!!
Les amis et partenaires du Festival sont conviés à une journée spéciale pour célébrer les 15 ans de l'AGSGV63 et le lancement du Festival, sous le signe de l'Égalité.

Au programme : rencontres, ateliers participatifs, contes tsiganes et un concert du Sébastien Félix Quintet.

MERCREDI 14 NOVEMBRE à partir de 15h45
> Salle Le Galion, Gerzât (63)
SUR INVITATION

CONCERT

Sébastien Félix Quintet



Le guitariste manouche Sébastien Félix nous plonge dans l'univers de Django Reinhardt et du meilleur du jazz manouche...

en compagnie de son fils, Estéban Félix, contrebassiste très prometteur, et de trois virtuoses de la guitare et du violon.

Un quintet d'exception, qui partage avec générosité sa passion pour ce patrimoine musical si riche et métissé.

VENDREDI 23 NOVEMBRE - 18h30

> Amphithéâtre du collège « Pré-Bénit »

Tarifs : 5€ / Gratuit -18 ans

Informations et réservations auprès du centre social mobile APMV - voir au dos

VENDREDI 7 DECEMBRE - 18h30

> La Chaufferie, Grenoble

Tarifs : 5€ / Gratuit -16 ans

Réservations auprès de la Chaufferie

En partenariat avec Alter Egaux et la Ville de Grenoble

MASTER CLASS JAZZ MANOUCHE

avec Sébastien & Estéban Félix

réservée aux étudiants du Conservatoire

SAMEDI 24 NOVEMBRE de 10h à 17h

> Conservatoire Hector Berlioz,
Bourgoin-Jallieu

PROJECTION

Les fils du vent



Ils s'appellent
Angelo Debarre,
Moreno, Ninine
Garcia et Tchavolo
Schmitt.

Ils sont guitaristes.

Ils sont Manouches.

Ils jouent et perpétuent la musique de

Django Reinhardt.

Film musical, balade poétique, Les fils du vent est un film libre, sans frontière, qui se construit au hasard des chemins, derrière les scènes, sur un parking ou sous les étoiles...

Du 14 au 20 NOVEMBRE

> Cinéma Kinépolis, Bourgoin-Jallieu

Informations : www.cinemahorspistes.com

En partenariat avec l'association Cinéma Hors-Pistes

SPECTACLE FAMILIAL

Contes & musiques tsiganes avec Armelle et Peppo Audigane

Sans faste, avec authenticité, Armelle fait naître des émotions qui écartent les nuages pour rendre les regards plus lumineux.

Elle conte avec la force et la générosité des Gens du Voyage. Poly-instrumentiste, Peppo a un langage musical particulier, où le son devient image...



MARDI 27 NOVEMBRE - 18h30

> Salle Sebastiano Serlio,

Hotel de Ville de Roussillon

Adultes : 3€ / 7-18 ans : 2€

Gratuit - 6 ans

Réservations auprès du CS du Roussillonnais

En partenariat avec : Centres sociaux du Roussillonnais, Au Fil de Lambre et Les 4 vents

THEATRE

AMARO DROM

Des chemins vers l'Égalité

création
2018



© Marina Rosselle

Un spectacle de sources documentaires autour de la question de l'Égalité chez les Voyageuses et Voyageurs. Égalité d'accès aux droits, égalité entre familles, égalité dans la différence. Le traitement, la (non) place qui leur a été donnée, l'espace qu'ils occupent et pourront occuper aujourd'hui et demain dans la société...

Voici ce qu'ont pu explorer trois comédiens créateurs du Collectif de l'Âtre, en allant rencontrer des Voyageurs et Voyageuses afin de comprendre et construire un spectacle dynamique et vivant.

par le **Collectif de l'Âtre**.

Avec Léa Good et Julien Michel.

Mise en scène : Ilène Grange

JEUDI 29 NOVEMBRE - 18h30

> Maison des Habitants de Champfleuri,

Bourgoin-Jallieu

Entrée libre

Le spectacle sera suivi d'un échange autour d'un pot